



An Bhruiséil, 9 Deireadh Fómhair 2015
(OR. en)

12892/15

COSI 120
ENFOPOL 288
ENFOCUSTOM 101
CYBER 93
CRIMORG 99

TORADH NA nIMEACHTAÍ

ó: Ardrúnaíocht na Comhairle

An: 9 Deireadh Fómhair 2015

chuig: na toscaireachtaí

Uimh. an doic. 12449/15

roimhe seo:

Ábhar: Conclúidí ón gComhairle maidir leis an úsáid a bhaintear as dóigheanna a neartú sa chomhrac i gcoinne gáinneáil arm tine

- Conclúidí ón gComhairle (8 Deireadh Fómhair 2015)

Gheobhaidh na toscaireachtaí i gceangal leis seo na Conclúidí ón gComhairle maidir leis an úsáid a bhaintear as dóigheanna a neartú sa chomhrac i gcoinne gáinneáil arm tine, a ghlac an Chomhairle ag an 3415ú cruinniú a bhí aici an 8 Deireadh Fómhair 2015.

**CONCLÚIDÍ ÓN GCOMHAIRLE MAIDIR LEIS AN ÚSÁID A BHAINTEAR
AS DÓIGHEANNA A NEARTÚ CHUN GÁINNEÁIL ARM TINE A CHOMHRAC**

CUIREANN COMHAIRLE AN AONTAIS EORPAIGH,

I bhFIOS GO LÁIDIR gur sainaithníodh mar thosaíochtaí sa Straitéis athnuaithe Slándála Inmheánaí 2015-2020¹, *inter alia*, an sceimhlitheoireacht a chomhrac agus a chosc, an tslándáil teorann a neartú agus coireacht thromchúiseach eagraithe a chomhrac sna blianta amach romhainn i réimse na Slándála Inmheánaí don Aontas Eorpach, agus gur aithníodh go bhféadfadh airm thine neamhdhleathacha a bheith ina mbagairt thromchúiseach ar shlándáil inmheánach an Aontais Eorpaigh,

AG TABHAIRT DÁ hAIRE go léirítear leis na hionsaithe sceimhlitheoireachta i bPáras, sa Bhruiséil, i gCóbanhávan níos luaithe i mbliana agus, go gairid dá éis sin, an t-ionsaí a coisceadh ar bord traenach in Thalys an 21 Lúnasa 2015, gur gá an úsáid a bhaintear as dóigheanna a neartú d'fhonn gáinneáil arm tine a chomhrac,

AG MEABHRÚ DI gur sainaithníodh an comhrac i gcoinne gáinneáil aindleathach arm tine sa Ráiteas an 12 Feabhra 2015 ó Chomhaltaí na Comhairle Eorpaí, i Ráiteas Comhpháirteach Ríge² agus i nDearbhú Pháras³ agus ón gComhairle féin an 9 Feabhra⁴ agus an 12 Márta 2015⁵ mar cheann de na bearta chun an sceimhlitheoireacht a chomhrac agus ar cheart tuilleadh dul chun cinn a dhéanamh maidir leis,

AGUS BÉIM Á LEAGAN ar chomhar agus ar an malartú faisnéise a mhéadú sa chomhrac i gcoinne gáinneáil aindleathach arm tine agus aghaidh a thabhairt, mar ábhar tosaíochta, ar an gceist chriticiúil maidir le díghníomhachtú arm tine a shainaithint mar ábhair ar cheart beart a dhéanamh go pras faoina dtaobh agus torthaí sonracha a bhaint amach sna míonna atá le teacht,

¹ 9798/15
² 5855/15
³ 5322/15
⁴ 5897/15
⁵ 6891/15

AG TABHAIRT DÁ hAIRE gur cheart cur leis an malartú faisnéise faoi airm thine agus nach mbaintear úsáid as lánacmhainneacht na gcóras faisnéise atá ann faoi láthair ar an leibhéal náisiúnta, ar an leibhéal Eorpach ná ar an leibhéal idirnáisiúnta (Interpol),

AG TABHAIRT DÁ hAIRE go bhfógraíonn an Coimisiún ina Theachtaireacht "Clár Oibre Eorpach maidir le Slándáil"⁶ go ndéanfaidh sé athbhreithniú in 2016 ar an reachtaíocht atá ann cheana faoi airm thine d'fhonn an chomhroinnt faisnéise a fheabhsú, inrianaitheacht a threisiú, an mharcáil a chaighdeánú agus caighdeáin chomhchoiteanna a bhunú le haghaidh airm thine a dhíghníomhachtú,

AG FÁILTIÚ DI roimh an obair a rinneadh laistigh de chreat thimthriall beartais an Aontais Eorpaigh maidir le coireacht thromchúiseach eagraithe, go háirithe laistigh de thosaíocht coireachta an Aontais Eorpaigh 2014-2017 "an baol ó airm thine don saoránach a laghdú, lena n-áirítear gáinneáil aindleathach arm tine a chomhrac", agus Í Á IARRAIDH ar na Ballstáit páirt a ghlacadh sna gníomhaíochtaí oibríochtúla a aithnítear sa Phlean Gníomhaíochta Oibríochtúil (OAP) maidir le hAirm Thine, agus iad a chur chun feidhme,

ÓS FEASACH DI go bhfuil gné thábhachtach sheachtrach ag baint le gáinneáil arm tine a éilíonn dlúthchomhar le tíortha máguaird, go háirithe tríd an bPlean Gníomhaíochta maidir le gáinneáil aindleathach arm tine, idir an tAontas agus Réigiún Thoir Theas na hEorpa (2015-2019)⁷ a chur chun feidhme,

IARRANN SÍ AR NA BALLSTÁIT AN MÉID SEO A LEANAS A DHÉANAMH:

1. Faisnéis faoi airm thine a bhfuiltear á dtóraíocht a chur isteach go córasach i gCóras Faisnéise Schengen (SIS II) i gcomhréir le hAirteagal 38 de Chinneadh 2007/533/CGB ón gComhairle an 12 Meitheamh 2007⁸ agus cur leis an bhfaisnéis faoi airm thine a chuirtear isteach i gCóras Faisnéise Europol (EIS) agus i dTaifid Arm Aindleathach agus Córas Bainistithe Rianaithe (iARMS) de chuid Interpol, i gcás ina mbíonn sí ar fáil,
2. Páirt a ghlacadh sa tionscadal idir-inoibritheach iARMS/SIS,

⁶ 8293/15

⁷ 15516/14

⁸ IO L 205, 7.8.2007, lch 76

3. Faisnéis ábhartha a sholáthar do Europol le go bhféadfar í a chur isteach i gCóras Anailíse Europol maidir le himscrúduithe reatha a bhaineann le gáinneáil arm tine, maidir le cionta ina n-úsáidtear airm thine agus coinneáil sceimhlitheoireachta lena mbaineann urghabháil arm tine,
4. Leas iomlán a bhaint as an 'Sásra tuarascála domhanda maidir le mionairm aindleathacha agus airm éadroma agus gnáth-airm aindleathacha eile agus armlón (iTRACE) a bunaíodh le Cinneadh 2013/698/CBES ón gComhairle, agus go háirithe a mhéid a bhaineann le sofhreagracht i leith iarrataí ar rianú,
5. Páirt a ghlacadh sa Phlean Gníomhaíochta Oibríocháin i leith airm thine ar bhonn ildisciplíneach agus nósanna imeachta atá ann cheana a úsáid, gan dochar d'inniúlachtaí na ngníomhaireachtaí náisiúnta um fhorfheidhmiú an dlí, *inter alia* an Creat Bainistíochta Riosca Custaim, chomh maith le tacú go hiomlán le cur chun feidhme na ngníomhaíochtaí oibríochtúla, go háirithe i laethanta gníomhaíochta comhpháirtí an Aontais chomh maith leis an gcomhar le tríú tíortha. Ba cheart go mbeadh, in OAP 2016 a bheidh ann go luath, gníomhaíochtaí oibríochtúla nithiúla agus na bearta a liostaítear sna conclúidí seo a chur san áireamh leo,

IARRANN SÍ AR AN gCOIMISIÚN EORPACH AN MÉID SEO A LEANAS A DHÉANAMH:

6. Togra a thíolacadh chun Treoir 91/477 den 18 Meitheamh 1991 a athbhreithniú ag tús na bliana 2016 ar a dhéanaí, chun an malartú faisnéise faoi airm thine a fheabhsú, chun a n-inrianaitheacht a threisiú, mar shampla, an mharcáil a chaighdeánú agus an gháinneáil neamhdhleathach trí mheán an Idirlín agus Darknet a chur san áireamh,
7. Rialachán ón gCoimisiún a thíolacadh ar a dhéanaí faoi dheireadh na bliana 2015 le haghaidh íoschaighdeáin láidre maidir le hairm thine a dhíghníomhachtú, go dtí go ndéanfar an t-athbhreithniú ar Threoir 91/477,

8. COSI a chur ar an eolas go tráthrialta faoin dul chun cinn atá déanta le cur chun feidhme an Phlean Gníomhaíochta maidir le gáinneáil aindleathach arm tine idir an tAontas Eorpach agus réigiún na hEorpa Thoir Theas (2015-2019)⁹,
9. Leanúint de bheith ag obair ar an tionscadal idir-inoibritheachta iARMS/SIS i ndlúthchomhar le Europol, le Interpol agus leis na Ballstáit agus COSI a chur ar an eolas go tráthrialta maidir leis an dul chun cinn atá déanta chun gur féidir idir-inoibritheacht iomlán idir an dá chóras a réadú go luath amach anseo,

IARRANN SÍ AR EUROPOL AN MÉID SEO A LEANAS A DHÉANAMH:

10. Dlúthfhaireachán a dhéanamh ar an mbagairt a bhaineann le hairm thine agus, go háirithe, faireachán a dhéanamh trí EC3 agus FP Firearms ar an idirlíon oscailte agus ar an Darknet chun an trádáil neamhdhleathach ar na córais sin a bhrath agus imscrúduithe agus oibríochtaí trasteorann i gcoinne gáinneáil ar líne a chomhordú,
11. Oibriú i ndlúthchomhar le Saineolaithe Arm Tine na hEorpa (EFE) agus Interpol chun lámhleabhar a fhorbairt chun tráchtarraí neamhdhleathacha a bhíonn ar díol ar an Idirlíon a chomhrac,

IARRANN SÍ AR INTERPOL AN MÉID SEO A LEANAS A DHÉANAMH:

12. A chinntiú, nuair is féidir é, go gcuirfear ar fáil do Europol freisin aon fhaisnéis a chuirtear faoi bhráid iARMS agus/nó go gcuirfear torthaí an rianaithe a dhéanann iARMS ar fáil do Europol,
13. Dul i gcomhairle le tríú tíortha chun eolas a chur isteach i mbunachar sonraí iARMS, cuardach a dhéanamh ann agus an cháilíocht is airde a áirithiú.

⁹ 15516/14